

recommendations, the nature, dating and function of the immovable vestiges, and the nature and dating of the artifacts and ecofacts;

(2) a legible copy of field notes, plans and drawings;

(3) a copy of the specialized study carried out;

(4) for each archaeological site, a detailed inventory of artifacts and ecofacts and the objects' catalogue cards, if any.

12. Until (*insert the date that occurs one year after the date of the day prior to the date of coming into force of this Regulation*) and despite sections 6 to 11, the holder of a permit issued before (*insert the date of coming into force of this Regulation*) may, in lieu of the report provided for in those sections, submit to the Minister, within the period provided for in section 5, an annual report complying with section 11 of the Regulation respecting archaeological research (chapter P-9.002, r. 2).

13. This Regulation replaces the Regulation respecting archaeological research (chapter P-9.002, r. 2).

14. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

2585

M.O., 2013

Order of the Minister of Sustainable Development, Environment, Wildlife and Parks dated 13 March 2013

Natural Heritage Conservation Act
(chapter C-61.01)

Extension of the setting aside of land for two proposed aquatic reserves and of land for twenty-seven proposed biodiversity reserve

THE MINISTER OF SUSTAINABLE DEVELOPMENT,
ENVIRONMENT, WILDLIFE AND PARKS,

CONSIDERING the Minister's Order dated 31 March 2009 (2009, *G.O.* 2, 1309), made in accordance with the Natural Heritage Conservation Act (chapter C-61.01), by which the following land has been set aside for a term of four years beginning on 15 April 2009:

Proposed biodiversity reserves:

- du Fjord-Tursukattaq;
- de Kangiqsujuaq;
- de la Rivière-Vachon;
- de Quaqaq-Kangirsuk;
- de l'Estuaire-des-Rivières-Koktac-et-Nauberakvik;
- des Drumlins-du-Lac-Viennaux;
- de la Rivière-Delay;
- du Lac-Sérigny;
- Hironnelle;
- du Domaine-La-Vérendrye;
- de la Station-de-Biologie-des-Laurentides;
- de Grandes-Piles;

CONSIDERING the first paragraph of section 16 of the Act respecting the boundaries of the waters in the domain of the State and the protection of wetlands along part of the Richelieu River (2009, chapter 31), under which the territory of the proposed Réserve de biodiversité Samuel-De Champlain was set aside and is deemed to be constituted as such in accordance with Title III of the Natural Heritage Conservation Act, for a term of 4 years beginning on 19 June 2009;

CONSIDERING the Minister's Order dated 27 July 2005 (2005, *G.O.* 2, 4072), made in accordance with the Natural Heritage Conservation Act by which the following land has been set aside for a term of 4 years beginning on 7 September 2005:

Proposed aquatic reserves:

- du lac au Foin;
- de la vallée de la rivière Sainte-Marguerite;

Proposed biodiversity reserves:

- du ruisseau Niquet;
- du lac Saint-Cyr;
- du lac Wetetnagami;
- du lac Plétipi;
- du lac Onistagane;
- du lac Berté;
- Paul-Provencher;
- de la vallée de la rivière Godbout;
- du brûlis du lac Frégate;
- des îles de l'est du Pipmuacan;
- Akumunan;
- du lac Ménistouc;
- de la rivière de la Racine de Bouleau;
- des drumlins du lac Clérac;

CONSIDERING the Minister's Order dated 17 July 2009 (2009, *G.O.* 2, 2233), made in accordance with the Natural Heritage Conservation Act, by which the term of

setting aside of the above-mentioned proposed aquatic and biodiversity reserves was the subject of an extension of 4 years beginning on 7 September 2009;

CONSIDERING the ecological value of the land and the necessity to extend their setting aside for a term of eight years to complete the steps to assign permanent protection status to all that land;

CONSIDERING section 28 of the Natural Heritage Conservation Act, which provides that the renewals or extensions of the setting aside of land may not, unless so authorized by the Government, be such that the term of the setting aside exceeds six years;

CONSIDERING Order in Council 1183-2012 dated 12 December 2012, by which the Government authorized the Minister of Sustainable Development, Environment, Wildlife and Parks to extend the setting aside of the land for a term of eight years;

ORDERS AS FOLLOWS:

The setting aside of the following land is hereby extended for a term of eight years beginning on 15 April 2013:

Proposed biodiversity reserves:

- du Fjord-Tursukattaq;
- de Kangiqsujaq;
- de la Rivière-Vachon;
- de Quaqaq-Kangirsuk;
- de l'Estuaire-des-Rivières-Koktac-et-Nauberakvik;
- des Drumlins-du-Lac-Viennaux;
- de la Rivière-Delay;
- du Lac-Sérigny;
- Hirondelle;
- du Domaine-La-Vérendrye;
- de la Station-de-Biologie-des-Laurentides;
- de Grandes-Piles;

The setting aside of the land of the proposed Réserve de biodiversité Samuel-De Champlain is hereby extended for a term of eight years beginning on 19 June 2013;

The setting aside of the following land is hereby extended for a term of eight years beginning on 7 September 2013:

Proposed aquatic reserves:

- du lac au Foin;
- de la vallée de la rivière Sainte-Marguerite;

Proposed biodiversity reserves:

- du ruisseau Niquet;
- du lac Saint-Cyr;
- du lac Wetetnagami;
- du lac Plétipi;
- du lac Onistagane;
- du lac Berté;
- Paul-Provencher;
- de la vallée de la rivière Godbout;
- du brûlis du lac Frégate;
- des îles de l'est du Pipmuacan;
- Akumunan;
- du lac Ménistouc;
- de la rivière de la Racine de Bouleau;
- des drumlins du lac Clérac.

Québec, 13 March 2013

YVES-FRANÇOIS BLANCHET,
*Minister of Sustainable Development,
Environment, Wildlife and Parks*

2578

M.D., 2013-02

Order number D-9.2-2013-02 of the Minister of Finance and the Economy, March 14, 2013

Act respecting the distribution of financial products and services (chapter D-9.2)

CONCERNING the Regulation to amend the Regulation respecting the issuance and renewal of representatives' certificates

WHEREAS subparagraphs 1 to 5, 6, 7 and 9 of section 200 and subparagraphs 1 and 3 to 6 of section 203 of the Act respecting the distribution of financial products and services (chapter D-9.2) stipulate that the *Autorité des marchés financiers* may make regulations concerning the matters referred to in those paragraphs;

WHEREAS the first and the third paragraphs of section 217 of such Act stipulates, in particular, that a regulation made by the *Autorité des marchés financiers* under this Act must be submitted to the Minister of Finance for approval with or without amendment and that a draft of a regulation referred to in the first paragraph may not be submitted for approval and the regulation may not be made before 30 days have elapsed since the publication of the draft, that the regulation comes into force on the date of its